

Διαβάστε προσεκτικά τις Οδηγίες Χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή

SG14Grc



SMART+ **SERIES**

- FVIN-09088/FVOT-09089
- FVIN-12088/FVOT-12089
- FVIN-18088/FVOT-18089
- FVIN-24088/FVOT-24089

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό διαιρούμενου τύπου

## Πρόλογος

Τα κλιματιστικά είναι συσκευές μεγάλης αξίας. Για να προστατέψετε τα νόμιμα δικαιώματά σας και τα συμφέροντά σας, αναθέστε την εγκατάστασή τους σε επαγγελματίες τεχνικούς. Αυτές οι Οδηγίες Χρήσης είναι γενικής μορφής για τα κλιματιστικά διαιρούμενου τύπου επιτοίχιας τοποθέτησης που κατασκευάζονται από την εταιρεία μας. Η εμφάνιση του συγκεκριμένου κλιματιστικού που αγοράσατε ενδέχεται να είναι λίγο διαφορετική από αυτήν που παρουσιάζεται σε αυτές τις Οδηγίες, αυτό όμως δεν επηρεάζει τις λειτουργίες και τη σωστή χρήση του. Διαβάστε προσεκτικά τις ενότητες που αντιστοιχούν στο συγκεκριμένο μοντέλο που επιλέξατε και φυλάξτε τις Οδηγίες ώστε να μπορείτε να αναφερθείτε σε αυτές αργότερα.

### Προσθήκη στις Οδηγίες Χρήσης

Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από μικρά παιδιά ή άτομα με ειδικές ανάγκες χωρίς εποπτεία. Δεν πρέπει να επιτρέπεται στα μικρά παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.

## Περιεχόμενα





Οδηγίες για τους χρήστες	1
Το όνομα και η λειτουργία κάθε μέρους	3
Λειτουργία και ενδείξεις του τηλεχειριστηρίου	6
Χρήση του τηλεχειριστηρίου	9
Δυνατότητες των λειτουργιών θέρμανσης	11
Μέθοδοι συντήρησης	12
Κλήσεις για συντήρηση	13
Τι πρέπει να ξέρετε για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή	14

**\*Οδηγίες για τους χρήστες**

Διαβάστε τις Οδηγίες χρήσης προσεκτικά πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, για να κάνετε σωστή χρήση της.






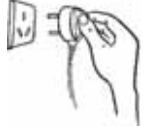









**Οδηγίες εγκατάστασης**

Η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να γίνει από ειδικευμένους τεχνικούς της εταιρείας ή του αντιπροσώπου, για να μπορέσετε να τη χρησιμοποιήσετε.

<p>Η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται σε σημεία όπου υπάρχει διαρροή εύφλεκτων αερίων.</p>  <p>Εάν συσσωρευτούν αέρα γύρω από τη συσκευή, υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.</p>	<p>Βεβαιωθείτε ότι έχει τοποθετηθεί ο διακόπτης κυκλώματος διαρροής γείωσης.</p>  <p>Εάν δεν τοποθετηθεί ο διακόπτης κυκλώματος διαρροής γείωσης ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία και άλλοι κίνδυνοι.</p>
<p>Μόλις συνδέσετε τα καλώδια μεταξύ της εσωτερικής και της εξωτερικής μονάδας, ελέγξτε μήπως είναι χαλαρά, τραβώντας τα με μικρή δύναμη.</p>  <p>Η χαλαρή σύνδεση ίσως προκαλέσει πυρκαγιά.</p>	<p>Βεβαιωθείτε ότι το κλιματιστικό έχει σωστή γείωση.</p>  <p>Το καλώδιο γείωσης στο κλιματιστικό πρέπει να είναι σφιχτά συνδεδεμένο στη γείωση ρεύματος. Η ακατάλληλη γείωση μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή άλλους κινδύνους.</p>

**Οδηγίες λειτουργίας**

<p>Μην προσπαθήσετε ποτέ να διακόψετε τη λειτουργία του κλιματιστικού τραβώντας την πρίζα.</p>  <p>Αυτό προκαλεί κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.</p>	<p>Μην χρησιμοποιείτε πολύμπριζα ή μπαλαντέζες για το κλιματιστικό. Μην κάνετε κοινή χρήση της πρίζας με άλλες συσκευές.</p>  <p>Ίσως προκληθεί ηλεκτροπληξία, υπερθέρμανση ή πυρκαγιά.</p>	<p>Μην πιέζετε, διπλώνετε, τραβάτε, θερμαίνετε ή τροποποιείτε το καλώδιο ρεύματος.</p>  <p>Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας, υπερθέρμανσης, πυρκαγιάς, κ.λπ. Αν το καλώδιο ρεύματος χρειάζεται αντικατάσταση για οποιοδήποτε λόγο, αυτό πρέπει να γίνεται από το κατάλληλο προσωπικό συντήρησης.</p>
<p>Μην χρησιμοποιείτε το διακόπτη με βρεγμένα χέρια.</p>  <p>Μπορεί να πάθετε ηλεκτροπληξία.</p>	<p>Πριν βάλετε το φισ στην πρίζα, βεβαιωθείτε ότι η πρίζα είναι καθαρή από σκόνη και βάλτε το φισ πλήρως μέσα στην πρίζα.</p>  <p>Αν υπάρχει σκόνη στην πρίζα ή το φισ δεν έχει μπει σωστά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.</p>	<p>Μην χρησιμοποιείτε ποτέ ασφάλειες με διαφορετική χωρητικότητα ή μεταλλικά σύρματα.</p>  <p>Η χρήση μεταλλικών ή χάλκινων συρμάτων αντί για ασφάλεια ενδέχεται να προκαλέσει δυσλειτουργίες στη συσκευή ή πυρκαγιά.</p>

<p>Προσπαθήστε να αποφύγετε την είσοδο ηλιακού φωτός και θερμότητας στο δωμάτιο.</p>  <p>Κατά τη λειτουργία ψύξης, οι κουρτίνες ή τα στόρια πρέπει να είναι κλειστά για να μην εισέρχεται το ηλιακό φως.</p>	<p>Προσπαθήστε να ελαχιστοποιήσετε την παραγωγή θερμότητας κατά τη λειτουργία ψύξης.</p>  <p>Τοποθετήστε τις πηγές θερμότητας έξω από το δωμάτιο.</p>	<p>Μη χρησιμοποιείτε συσκευές καύσης στο κλιματιζόμενο δωμάτιο.</p>  <p>Ενδέχεται να προκληθεί ατελής καύση από αυτές τις συσκευές.</p>
<p>Μην αφήνετε εντομοκτόνα, βαφές ή άλλα εύφλεκτα σπρέι κοντά στο κλιματιστικό και μην τα ψεκάζετε απευθείας πάνω στο κλιματιστικό.</p>  <p>Ενδέχεται να προκληθεί πυρκαγιά.</p>	<p>Αν πρέπει να χρησιμοποιήσετε το κλιματιστικό και τη συσκευή καύσης στο ίδιο δωμάτιο, πρέπει να εξαιρερίζετε συχνά το δωμάτιο.</p>  <p>Ο ανεπαρκής εξαερισμός ενδέχεται να προκαλέσει έλλειψη οξυγόνου ή άλλους κινδύνους.</p>	<p>Πριν από τη συντήρηση του κλιματιστικού, βγάλτε την πρίζα. Μην καθαρίζετε ποτέ τις συσκευές όταν ο ανεμιστήρας λειτουργεί με υψηλή ταχύτητα.</p> 
<p>Μη βάζετε αντικείμενα στις γρίλιες.</p>  <p>Επειδή ο ανεμιστήρας λειτουργεί σε υψηλή ταχύτητα, μπορεί να προκληθεί ατύχημα.</p>	<p>Ρυθμίστε σωστά τη ροή αέρα.</p>  <p>Ρυθμίστε σωστά τη ροή αέρα πάνω/κάτω και αριστερά/δεξιά για να πετύχετε ομοιόμορφη θερμοκρασία δωματίου.</p>	<p>Μη μένετε εκτεθειμένοι στον ψυχρό αέρα για πολλή ώρα.</p>  <p>Ενδέχεται να αισθανθείτε αδιαθεσία και δεν είναι καλό για την υγεία σας.</p>
<p>Μην καθαρίζετε το κλιματιστικό με νερό.</p>  <p>Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.</p>	<p>Μην αφήνετε, κρεμάτε ή στοιβάξετε αντικείμενα στο κλιματιστικό.</p>  <p>Το κλιματιστικό μπορεί να πέσει κάτω και να προκληθεί ατύχημα ή τραυματισμός.</p>	<p>Ελέγξτε προσεκτικά τα στηρίγματα των συσκευών.</p>  <p>Αν πάθουν ζημιά, τα στηρίγματα πρέπει να αντικαθίστανται αμέσως για να μην υπάρχει κίνδυνος πτώσης της συσκευής, που μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό ή άλλους κινδύνους.</p>
<p>Μην κάθεστε πάνω στην εξωτερική μονάδα και μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω σε αυτήν.</p>  <p>Η πιθανή πτώση της μονάδας ή των αντικειμένων μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό ή άλλα ατυχήματα.</p>	<p>Μη χρησιμοποιείτε τις εξής ουσίες:</p>  <p>Ζεστό νερό (πάνω από 40°C) Το ζεστό νερό θα παραμορφώσει το κλιματιστικό ή θα ξεθωριάσει το χρώμα του. Βενζίνη, διαλυτικά, γυαλιστικά κ.λπ. Αυτές οι ουσίες θα παραμορφώσουν το κλιματιστικό ή θα δημιουργήσουν γρατζουνίσματα.</p>	<p>Για την ασφάλειά σας, βγάλτε τη συσκευή από την πρίζα, όταν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για πολύ χρόνο.</p>  <p>Όταν βγάξετε την πρίζα, ο διακόπτης του κλιματιστικού πρέπει να είναι κλειστός.</p>

### Οδηγίες αφαίρεσης και επισκευής

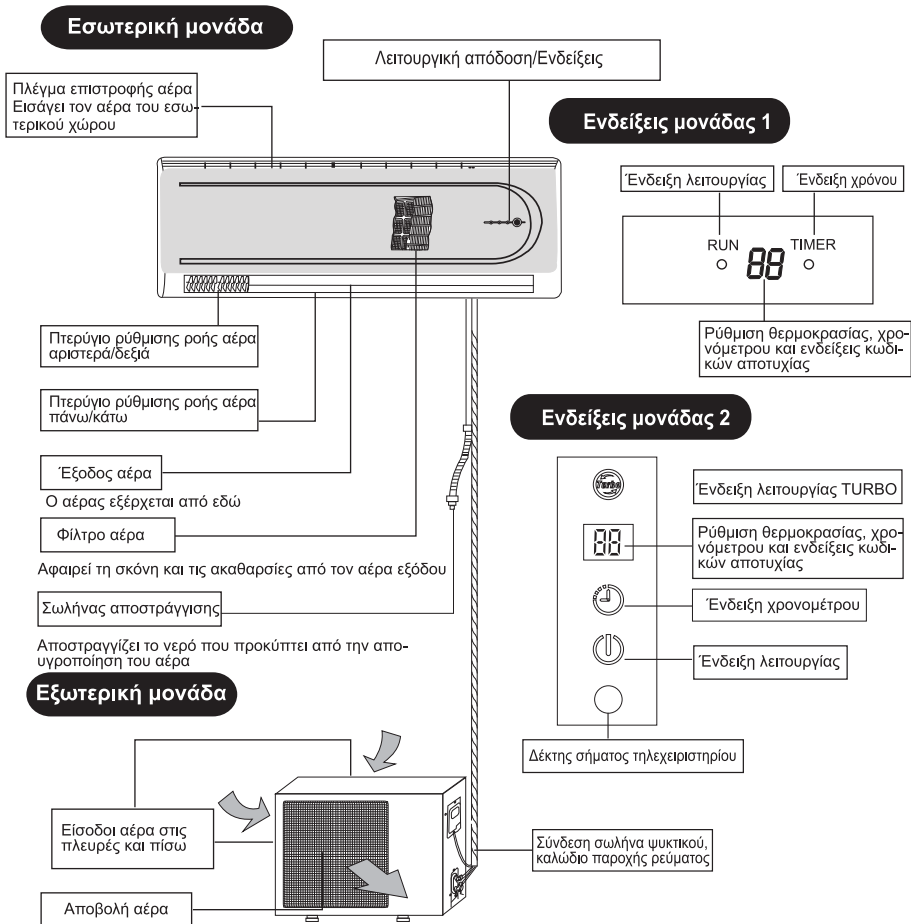
\* Όταν απαιτείται αφαίρεση ή επισκευή, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή με εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης και τοποθέτησης.  
\* Σε περίπτωση μη φυσιολογικής συμπεριφοράς (οσμή ή καπνός), σταματήστε αμέσως το κλιματιστικό, βγάλτε το από την πρίζα και επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή τον εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

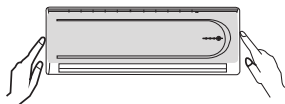
\* Το όνομα και η λειτουργία κάθε μέρους \*

Επειδή υπάρχουν πολλά μοντέλα και δυνατότητες και η εμφάνισή τους διαφέρει, παρουσιάζουμε μόνο το παρα-  
τω. Για τα υπόλοιπα μοντέλα, ανατρέξτε στις πληροφορίες χρήσης.



## Λειτουργία συσκευής

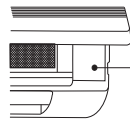
### Τρόπος ανοίγματος



Σπρώξτε ελαφρά και τις δύο πλευρές του πλέγματος εισόδου αέρα και τραβήξτε τις προς αυ-  
τήν την πλευρά μέχρι να υπάρξει αντίσταση.

### Τρόπος κλεισίματος

Σπρώξτε προς τα κάτω το πλέγμα εισόδου αέρα και μετά  
σπρώξτε και τις δύο πλευρές του πλέγματος εισόδου αέρα  
στο κάτω μέρος.



### Κουμπί έκτακτης ανάγκης

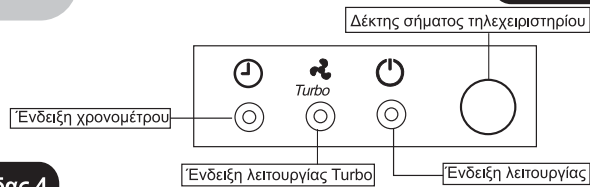
Χρησιμοποιήστε αυτό το κουμπί ως μέτρο έκτακτης ανά-  
γκης για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη συ-  
σκευή όταν το τηλεχειριστήριο δεν είναι διαθέσιμο.

**Σημείωση:** Μην ανοίγετε το πλέγμα με γωνία μεγαλύτερη από 60 μοίρες. Μην εξασκείτε μεγάλη δύναμη στη συσκευή.

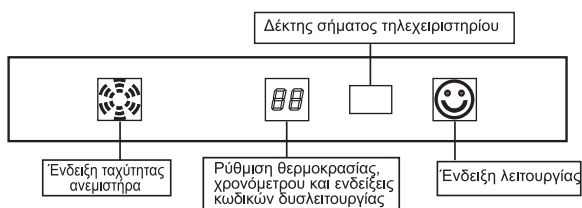
## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιποτήριο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

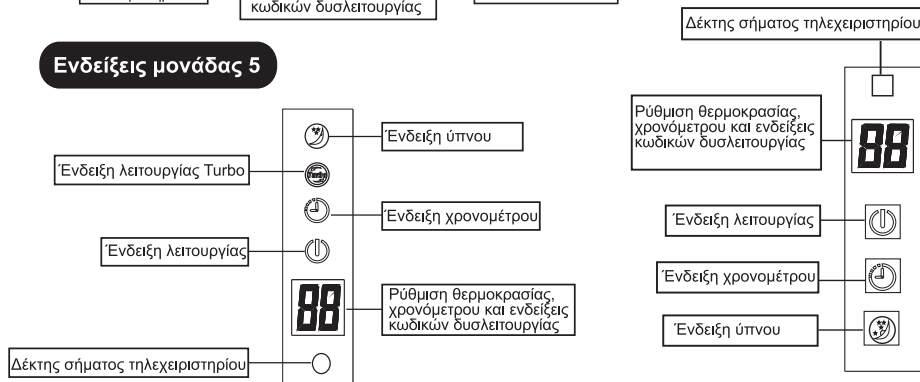
### Ενδείξεις μονάδας 3



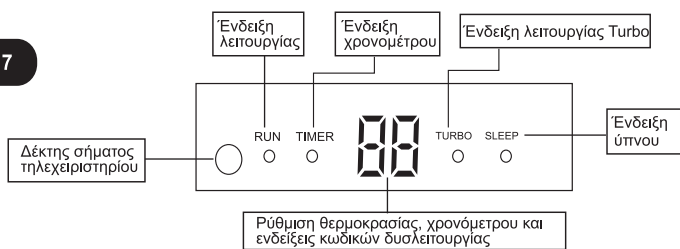
### Ενδείξεις μονάδας 4



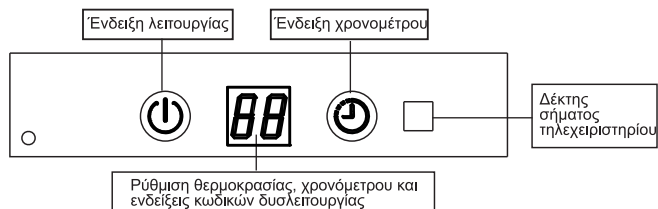
### Ενδείξεις μονάδας 6



### Ενδείξεις μονάδας 7



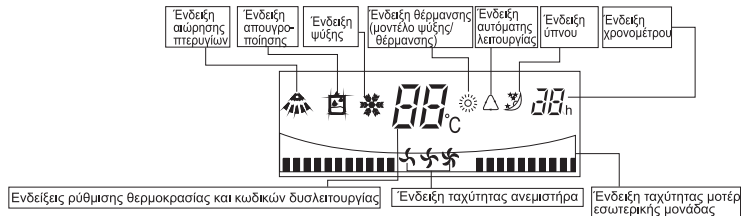
### Ενδείξεις μονάδας 8



## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

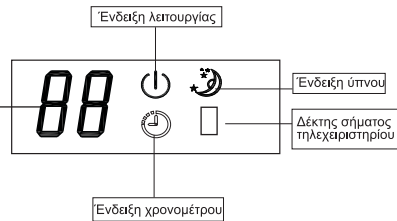
### Ενδείξεις μονάδας 9



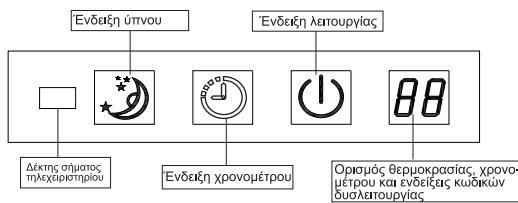
### Ενδείξεις μονάδας 10



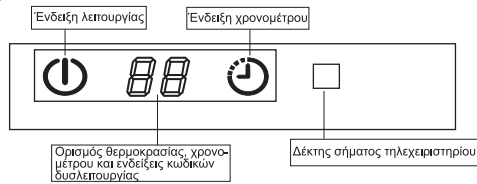
### Ενδείξεις μονάδας 14



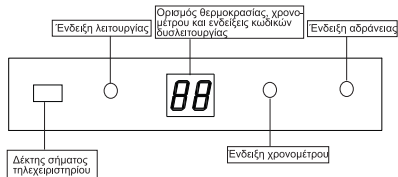
### Ενδείξεις μονάδας 11



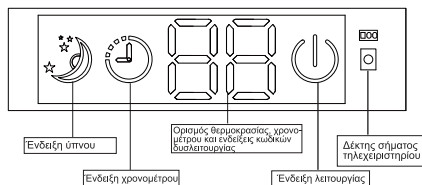
### Ενδείξεις μονάδας 12



### Ενδείξεις μονάδας 13



### Ενδείξεις μονάδας 15



Το παραπάνω σχεδιάγραμμα εμφανίζει όλες τις ενδείξεις για επεξηγηματικούς λόγους, αλλά στην ουσία σας ενδιαφέρουν μόνο εκείνες που υπάρχουν στη συσκευή σας. Οι ενδείξεις ενδέχεται να είναι διαφορετικές, αλλά αυτό δεν επηρεάζει τη λειτουργία της συσκευής σας.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

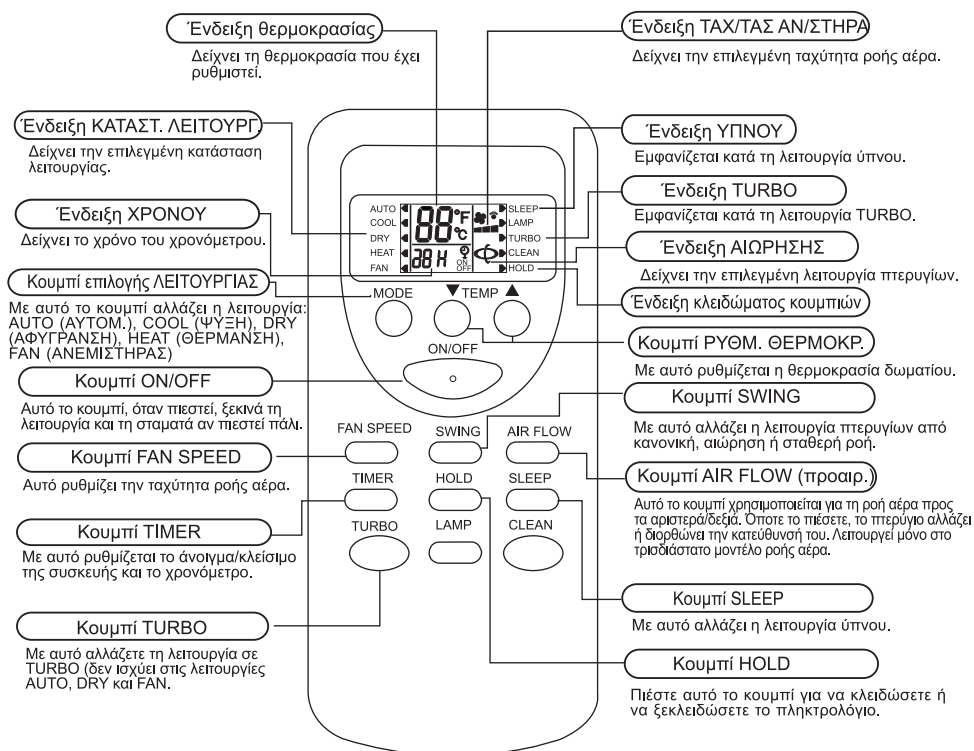
Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

### \* Λειτουργία και ενδείξεις του τηλεχειριστηρίου

#### Προσοχή:

1. Η εμφάνιση των τριών τηλεχειριστηρίων που ακολουθούν είναι διαφορετική, αλλά οι λειτουργίες των παρόμοιων κουμπιών είναι ίδιες. Ακολουθήστε τις οδηγίες σύμφωνα με το τηλεχειριστήριο που διαθέτει το δικό σας κλιματιστικό.
  2. Τα τηλεχειριστήρια 1, 2 και 3 είναι τηλεχειριστήρια γενικής χρήσης που χρησιμοποιούνται σε πολλούς τύπους κλιματιστικών της εταιρείας μας. Λυπούμαστε, αλλά δεν είναι δυνατό να παρουσιάσουμε κουμπιά ή ενδείξεις που δεν σχετίζονται με τις μονάδες που αγοράσατε.
- Τα κουμπιά "LAMP" και "CLEAN" υπάρχουν μόνο σε ειδικά μοντέλα νέας σχεδίασης και όχι στα απλά μοντέλα.  
Το κουμπί "AIR FLOW" είναι ένα προαιρετικό κουμπί λειτουργίας. Λειτουργεί μόνο στα μοντέλα που διαθέτουν τη λειτουργία τρισδιάστατης ροής αέρα.

#### Τηλεχειριστήριο 1



#### ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

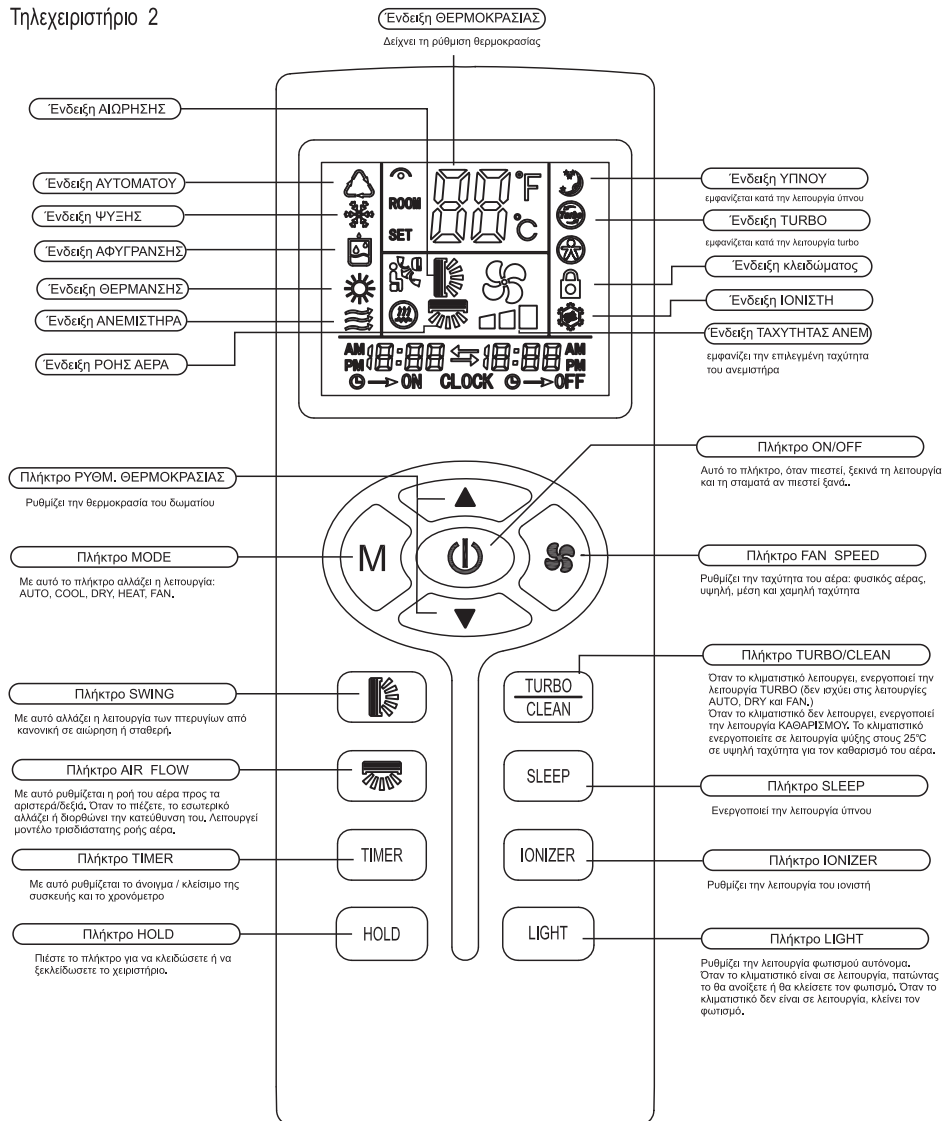
\* Το παραπάνω σχεδιάγραμμα εμφανίζει όλες τις ενδείξεις για επεξηγηματικούς λόγους, αλλά ουσιαστικά σας ενδιαφέρουν μόνο αυτά που υπάρχουν στο τηλεχειριστήριό σας. Στο μοντέλο μόνο ψύξης, το κουμπί HEAT αντικαθίσταται από το κουμπί FAN.

\* Όταν επιλεγεί η λειτουργία TURBO, η θερμοκρασία του δωματίου δεν ελέγχεται και η συσκευή λειτουργεί συνεχώς. Αν νομίζετε ότι η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή, ακυρώστε τη λειτουργία TURBO.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

### Τηλεχειριστήριο 2



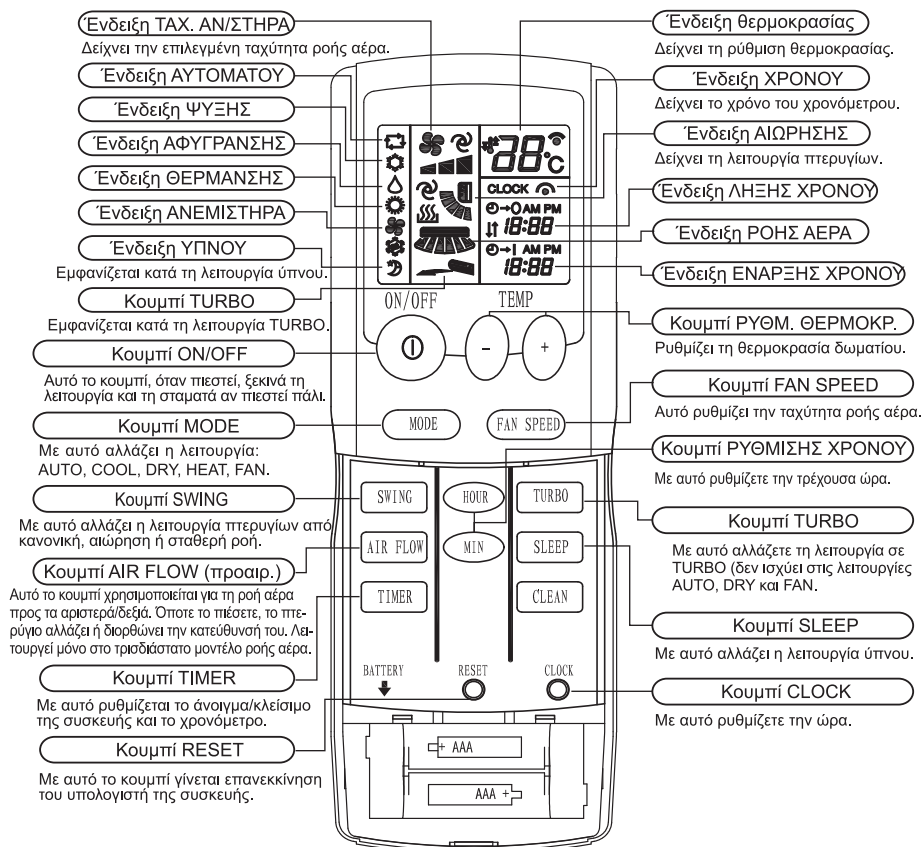
### ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

\* Το παραπάνω σχεδιάγραμμα εμφανίζει όλες τις ενδείξεις για επεξηγηματικούς λόγους, αλλά ουσιαστικά σας ενδιαφέρουν μόνο αυτά που υπάρχουν στο τηλεχειριστήριό σας. Στο μοντέλο μόνο μόνος, το κουμπί HEAT αντικαθίσταται από το κουμπί FAN.  
\* Όταν επιλεγεί η λειτουργία TURBO, η θερμοκρασία του δωματίου δεν ελέγχεται και η συσκευή λειτουργεί συνεχώς. Αν νομίζετε ότι η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή, ακυρώστε τη λειτουργία TURBO.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

### Τηλεχειριστήριο 3

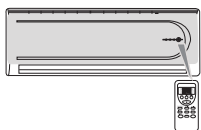


#### ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

\* Το παραπάνω σχεδιάγραμμα εμφανίζει όλες τις ενδείξεις για επεξηγηματικούς λόγους, αλλά ουσιαστικά σας ενδιαφέρουν μόνο αυτά που υπάρχουν στο τηλεχειριστήριό σας. Στο μοντέλο μόνο ψύξης, το κουμπί HEAT αντικαθίσταται από το κουμπί FAN.








\* Όταν επιλεγεί η λειτουργία TURBO, η θερμοκρασία του δωματίου δεν ελέγχεται και η συσκευή λειτουργεί συνεχώς. Αν νομίζετε ότι η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή, ακυρώστε τη λειτουργία TURBO.

#### Διαδικασία αναμετάδοσης












Κάθε φορά που πιέζετε ένα κουμπί στο τηλεχειριστήριο, ενώ είναι στραμμένο προς το κλιματιστικό, στέλνεται ένα σήμα. Όταν το σήμα ληφθεί σωστά, ακούγεται ένας ήχος λήψης από τη συσκευή.

**\* Χρήση του τηλεχειριστηρίου****ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΣΕ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ****Τηλεχειριστήριο 1 και τηλεχειριστήριο 2**

1. Στρέψτε το τηλεχειριστήριο προς τη μονάδα, πιάστε το κουμπί ON/OFF, στη συνέχεια πιάστε το κουμπί MODE και επιλέξτε μια από τις λειτουργίες AUTO (ΑΥΤΟΜΑΤΟ), COOL (ΨΥΞΗ), DRY (ΑΦΥΓΡΑΝΣΗ), HEAT (ΘΕΡΜΑΝΣΗ) ή FAN (ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ).
2. Πιάστε το κουμπί ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένδειξη μέχρι τη θερμοκρασία που θέλετε. Το εύρος θερμοκρασιών δωματίου είναι από 16°C-32°C. (Ορίζεται αυτόματα στους 25°C και δεν είναι δυνατό να ρυθμιστεί όταν η συσκευή λειτουργεί σε AUTO ή DRY.)
3. Πιάστε το κουμπί FAN SPEED (ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ) για να επιλέξετε την ταχύτητα ροής αέρα που θέλετε: Χαμηλή (ένδειξη οθόνης ) , Μεσαία (ένδειξη οθόνης ) , Υψηλή (ένδειξη οθόνης ) , Αυτόματη (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει). (Τίθεται αυτόματα σε χαμηλή ταχύτητα και δεν ρυθμίζεται στη λειτουργία DRY.)
4. Πιάστε το κουμπί SWING για να επιλέξετε την κατεύθυνση ροής αέρα πάνω/κάτω από τις εξής επιλογές: Φυσική ροή (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει), αιώρηση (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει, σταθερή ροή (ένδειξη οθόνης ) .

**Τηλεχειριστήριο 3**

1. Στρέψτε το τηλεχειριστήριο προς τη μονάδα, πιάστε το κουμπί ON/OFF, στη συνέχεια πιάστε το κουμπί MODE και επιλέξτε μια από τις λειτουργίες AUTO (ΑΥΤΟΜΑΤΟ), COOL (ΨΥΞΗ), DRY (ΑΦΥΓΡΑΝΣΗ), HEAT (ΘΕΡΜΑΝΣΗ) ή FAN (ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ).
2. Πιάστε το κουμπί ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένδειξη μέχρι τη θερμοκρασία που θέλετε. Το εύρος θερμοκρασιών δωματίου είναι από 16°C-32°C. (Ορίζεται αυτόματα στους 25°C και δεν είναι δυνατό να ρυθμιστεί όταν η συσκευή λειτουργεί σε AUTO ή DRY.)
3. Πιάστε το κουμπί FAN SPEED (ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ) για να επιλέξετε την ταχύτητα ροής αέρα που θέλετε: Χαμηλή (ένδειξη οθόνης ) , Μεσαία (ένδειξη οθόνης ) , Υψηλή (ένδειξη οθόνης ) , Αυτόματη (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει). (Τίθεται αυτόματα σε χαμηλή ταχύτητα και δεν ρυθμίζεται στη λειτουργία DRY.)
4. Πιάστε το κουμπί SWING για να επιλέξετε την κατεύθυνση ροής αέρα πάνω/κάτω από τις εξής επιλογές: Φυσική ροή (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει), αιώρηση (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει, σταθερή ροή (ένδειξη οθόνης ) .
5. Πιάστε το κουμπί AIR FLOW (ΡΟΗ ΑΕΡΑ) για να επιλέξετε την κατεύθυνση αριστερά/δεξιά από τις επιλογές: Αιώρηση (ένδειξη οθόνης ) που αναβοσβήνει), σταθερή ροή (ένδειξη οθόνης ) .

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

### ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ TURBO

Πιέστε το κουμπί TURBO κατά τη λειτουργία ΨΥΞΗΣ ή ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ και η ταχύτητα ροής αέρα θα ρυθμιστεί σε υψηλή. Πιέστε πάλι το κουμπί TURBO για να ακυρώσετε τη λειτουργία.

Σημείωση: Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας TURBO δεν μπορείτε να αλλάξετε την ταχύτητα ροής του αέρα.

### ΡΥΘΜΙΣΗ ΡΟΗΣ ΑΕΡΑ ΠΡΟΣ ΑΡΙΣΤΕΡΑ/ΔΕΞΙΑ

#### Μέθοδος 1: Χειροκίνητη ρύθμιση

Ρυθμίστε την κατεύθυνση μετακινώντας απευθείας το πτερύγιο ρύθμισης κατεύθυνσης ροής αέρα με το χέρι σας.

Προσοχή: Όταν ρυθμίζετε την κατεύθυνση, το κλιματιστικό πρέπει να είναι κλειστό.



#### Μέθοδος 2: Οριζόντια και κατακόρυφη αιώρηση (τρισδιάστατο μοντέλο ροής αέρα)

Ρυθμίστε την κατεύθυνση με το τηλεχειριστήριο. Πιέστε το κουμπί AIR FLOW (ΡΟΗ ΑΕΡΑ) και τα πτερύγια αιώρησης θα κάνουν συνεχώς την αριστερή/δεξιά αιώρηση ή τη σταθερή ροή αέρα.

### ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΟΥ

#### Ρύθμιση χρόνου σβήσιματος

Ρυθμίστε την ώρα που θα σβήσει το κλιματιστικό. Μόλις έρθει εκείνη η ώρα, το κλιματιστικό σταματά να λειτουργεί.

1. Ενώ το κλιματιστικό λειτουργεί, πιέστε το κουμπί TIMER (ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΟ) και το κλιματιστικό μπαίνει σε λειτουργία προγραμματισμένου σβήσιματος.

2. Πιέστε επανειλημμένα το κουμπί TIMER για να ρυθμίσετε την ώρα σβήσιματος του κλιματιστικού. Το χρονόμετρο μπορεί να ρυθμιστεί για διάστημα 1-24 ωρών. Κάθε φορά που πιέζετε το κουμπί, η ένδειξη αλλάζει ως εξής:

1 \* 2 \* ..... \* 24 \* άκυρο (καμία ένδειξη) \* 1

3. Μόλις ολοκληρωθεί ο προγραμματισμός σβήσιματος, η ένδειξη στην οθόνη θα μειώνεται για κάθε 1 ώρα που περνά. Η ένδειξη δείχνει το χρόνο που απομένει μέχρι το προγραμματισμένο σβήσιμο.

#### Ρύθμιση χρόνου ανοίγματος

Ρυθμίστε την ώρα που θα ανοίξει το κλιματιστικό. Μόλις έρθει εκείνη η ώρα, το κλιματιστικό αρχίζει να λειτουργεί.

1. Ενώ το κλιματιστικό είναι σε κατάσταση αναμονής, πιέστε το κουμπί TIMER (ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΟ) και το κλιματιστικό μπαίνει σε λειτουργία προγραμματισμένου ανοίγματος.

2. Πιέστε επανειλημμένα το κουμπί TIMER για να ρυθμίσετε την ώρα ανοίγματος του κλιματιστικού. Το χρονόμετρο μπορεί να ρυθμιστεί για διάστημα 1-24 ωρών. Κάθε φορά που πιέζετε το κουμπί, η ένδειξη αλλάζει ως εξής:

1 \* 2 \* ..... \* 24 \* άκυρο (καμία ένδειξη) \* 1

3. Μόλις ολοκληρωθεί ο προγραμματισμός ανοίγματος η ένδειξη στην οθόνη θα μειώνεται για κάθε 1 ώρα που περνά. Η ένδειξη δείχνει το χρόνο που απομένει μέχρι το προγραμματισμένο άνοιγμα.

#### Ακύρωση προγραμματισμού

Ενώ η ένδειξη στην οθόνη δείχνει 24 ώρες, πιέστε πάλι το κουμπί TIMER (ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΟ) για να ακυρώσετε τη λειτουργία χρονοπρογραμματισμού.

### ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΥΠΝΟΥ

Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να μειώσετε το θόρυβο λειτουργίας όταν κοιμάστε, κ.λπ. Πιέστε το κουμπί SLEEP και ο θόρυβος της ροής αέρα από την εσωτερική μονάδα θα μειωθεί. Πιέστε το κουμπί SLEEP ξανά για να ακυρώσετε τη λειτουργία.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιτοίχιο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία ύπνου το βράδυ όταν κοιμάστε. Αν τη χρησιμοποιήσετε την ημέρα, η απόδοση του κλιματιστικού θα είναι μειωμένη επειδή η θερμοκρασία του περιβάλλοντος είναι υψηλή (ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ).
- Κατά τη λειτουργία ψύξης, η θερμοκρασία του δωματίου θα αυξηθεί σταδιακά κατά 2°C από τη ρύθμιση του κλιματιστικού, όταν το κλιματιστικό μπει σε λειτουργία ύπνου.
- Κατά τη λειτουργία θέρμανσης, η θερμοκρασία του δωματίου θα μειωθεί σταδιακά κατά 5°C από τη ρύθμιση του κλιματιστικού, όταν το κλιματιστικό μπει σε λειτουργία ύπνου.

### ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

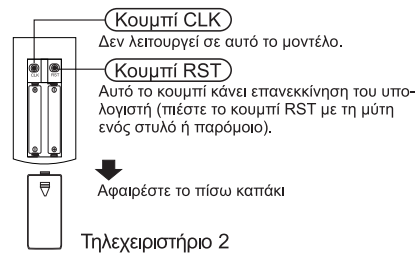
- Όταν το σήμα του τηλεχειριστηρίου είναι αδύναμο και η εσωτερική μονάδα δεν το λαμβάνει σωστά ή οι ενδείξεις στην οθόνη γίνουν θολές, αφαιρέστε το πίσω κάλυμμα και αντικαταστήστε τις μπαταρίες με νέες.
- Ο θετικός και ο αρνητικός πόλος πρέπει να ταιριάζουν με τις θέσεις τοποθέτησης.
- Χρησιμοποιήστε μπαταρίες ίδιου τύπου για την αντικατάσταση των παλιών.
- Αν το τηλεχειριστήριο δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τις μπαταρίες για να μην προκληθεί διαρροή του ηλεκτρολύτη και βλάβη στον ελεγκτή.
- Αν οι ενδείξεις της οθόνης δεν είναι φυσιολογικές, αφαιρέστε τις μπαταρίες από το πίσω μέρος για να καθαρίσει η οθόνη.



Τηλεχειριστήριο 1



Τηλεχειριστήριο 3



### Βασικές αρχές και επιδόσεις

### \* Δυνατότητες των λειτουργιών θέρμανσης

- \* Τα κλιματιστικά απορροφούν θερμότητα από τον αέρα του περιβάλλοντος και τον μεταφέρουν στο εσωτερικό για να ζεστάνουν τον αέρα του δωματίου. Η θερμαντική δυνατότητα με βάση αυτήν την άντληση θερμότητας αυξομειώνεται ανάλογα με τη θερμοκρασία του αέρα του περιβάλλοντος.
- \* Για να αυξηθεί η θερμοκρασία του δωματίου από αυτή την κυκλοφορία θερμού αέρα, απαιτείται ένα σύντομο χρονικό διάστημα.
- \* Όταν η θερμοκρασία του εξωτερικού αέρα είναι πολύ χαμηλή, το σύστημα μπορεί να χρησιμοποιηθεί μαζί με άλλες συσκευές θέρμανσης. Ωστόσο, απαιτείται καλός εξερισμός για ασφάλεια και αποφυγή ατυχημάτων.

### Αποπαγοποίηση

Όταν η θερμοκρασία του εξωτερικού αέρα είναι πολύ χαμηλή και η υγρασία πολύ υψηλή, θα συσσωρευτεί πάγος στον εναλλάκτη θερμότητας της εξωτερικής μονάδας, γεγονός που έχει αρνητικές επιπτώσεις στη θερμαντική απόδοση. Σε αυτήν την περίπτωση, θα ενεργοποιηθεί η αυτόματη λειτουργία αποπαγοποίησης. Η λειτουργία θέρμανσης θα διακοπεί για 5-10 λεπτά για να γίνει η αποπαγοποίηση.

- \* Οι ανεμιστήρες τόσο της εξωτερικής όσο και της εσωτερικής μονάδας διακόπτουν τη λειτουργία τους.
  - \* Κατά τη διάρκεια της αποπαγοποίησης, η εξωτερική μονάδα ενδέχεται να παράγει ατμούς. Αυτό οφείλεται στη γρήγορη αποπαγοποίηση και δεν αποτελεί δυσλειτουργία.
  - \* Μόλις ολοκληρωθεί η διαδικασία αποπαγοποίησης, συνεχίζεται η λειτουργία θέρμανσης.
- Για συμβατότητα με το πρότυπο EN61000-3-11, το προϊόν πρέπει να συνδέεται με παροχή ρεύματος που έχει αντίσταση συστήματος  $|Z_{sys}|=0,22008 \text{ ohm}$  ή μικρότερη. Πριν συνδέσετε το κλιματιστικό στο δημόσιο δίκτυο ρεύματος, επικοινωνήστε με τις αρχές παροχής ενέργειας στην περιοχή σας για να βεβαιωθείτε ότι ικανοποιείται αυτή η απαίτηση.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιποχίο κλιματιστικό  
διαιρούμενου τύπου

## \* Μέθοδοι συντήρησης

Το κλιματιστικό πρέπει να είναι σβηστό και να το έχετε αποσυνδέσει από την πρίζα για να γίνει η συντήρηση.

### Πριν από την εποχή λειτουργίας

- 1 Ελέγξτε μήπως κάτι φράζει τις οπές εισόδου και εξόδου αέρα της εσωτερικής και εξωτερικής μονάδας.



- 2 Ελέγξτε αν τα στηρίγματα των μονάδων για διάβρωση ή σκουριά.

- 3 Ελέγξτε αν η συσκευή έχει κατάλληλη γείωση.



- 4 Ελέγξτε αν το φίλτρο αέρα είναι καθαρό.

- 5 Συνδέστε στην παροχή ρεύματος.

- 6 Βάλτε μπαταρίες στο τηλεχειριστήριο.

### Μετά την εποχή λειτουργίας

- 1 Ρυθμίστε τη θερμοκρασία στους 30°C και αφήστε να λειτουργήσει με τον ανεμιστήρα για μισή ημέρα περίπου.



Για να στεγνώσει το εσωτερικό των μονάδων.

- 2 Διακόψτε τη λειτουργία του κλιματιστικού και κλείστε το διακόπτη ρεύματος.

Το κλιματιστικό καταναλώνει περίπου 5W ρεύματος όταν είναι σβηστό. Για εξοικονόμηση ενέργειας αλλά και για ασφάλεια, καλό είναι να το βγάξετε από την πρίζα τις εποχές που δεν χρησιμοποιείται.



- 3 Καθαρίστε και τοποθετήστε το πλέγμα φίλτρου αέρα.

- 4 Καθαρίστε την εσωτερική και την εξωτερική μονάδα.



- 5 Βγάλτε τις μπαταρίες από το τηλεχειριστήριο.

### Κατά τη διάρκεια της εποχής λειτουργίας

Καθάρισμα πλέγματος φίλτρου αέρα (κάθε δύο εβδομάδες)

- 1 Αφαιρέστε το πλέγμα φίλτρου αέρα από τη μονάδα.

- Πιέστε απαλά τα κάτω άκρα ασφάλισης του πλέγματος και ανοίξτε το.
- Τραβήξτε ελαφρά το πλέγμα φίλτρου αέρα και βγάλτε το τραβώντας το.



- 2 Καθαρίστε το πλέγμα φίλτρου αέρα.

Αν το πλέγμα είναι πολύ βρώμικο, καθαρίστε το με χλιαρό νερό, περίπου 30°C. Αφήστε το να στεγνώσει μετά το καθάρισμα.

Σημείωση:

- \* Μη χρησιμοποιείτε καυτό νερό για το καθάρισμα του πλέγματος.
- \* Μη στεγνώνετε το πλέγμα με τη χρήση φλόγας.
- \* Μη εξασκείτε μεγάλη δύναμη για την αφαίρεση του πλέγματος.

- 3 Τοποθετήστε ξανά στη θέση του το πλέγμα φίλτρου.

Αν θέσετε σε λειτουργία το κλιματιστικό χωρίς το πλέγμα φίλτρου αέρα, θα συσσωρευτεί πολλή ακαθαρσία στο εσωτερικό με αποτέλεσμα χαμηλή απόδοση ή βλάβη στις μονάδες.

Καθάρισμα του κλιματιστικού

- \* Καθαρίστε το κλιματιστικό με ένα μαλακό και στεγνό πανί ή με ηλεκτρική σκούπα.
- \* Αν το κλιματιστικό είναι πολύ βρώμικο, χρησιμοποιήστε ένα κομμάτι ύφασμα βουτηγμένο σε ήπιο απορρυπαντικό οικιακής χρήσης.






Σημείωση:

Αν το πλέγμα φίλτρου αέρα είναι φραγμένο από σκόνη ή ακαθαρσίες, θα επηρεαστεί η θερμοαντική και ψυκτική απόδοση, ενώ θα αυξηθεί ο θόρυβος και η κατανάλωση. Για αυτό το λόγο, το πλέγμα φίλτρου αέρα πρέπει να καθαρίζεται συχνά.

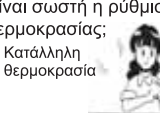


**\* Κλήσεις για συντήρηση**

Πριν ζητήσετε βοήθεια από την αντιπροσωπεία, ελέγξτε τα παρακάτω.




**Το κλιματιστικό δεν λειτουργεί καθόλου.**

<p>Βάλατε το φισ στην πρίζα;</p> 	<p>Είναι το χρονόμετρο στη θέση ON;</p> 	<p>Μήπως έχει διακοπή ρεύματος ή καμμένη ασφάλεια;</p> 
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Χαμηλή απόδοση ψύξης ή θέρμανσης**

<p>Είναι σωστή η ρύθμιση θερμοκρασίας; Κατάλληλη θερμοκρασία</p> 	<p>Είναι καθαρά τα φίλτρα (χωρίς χνούδια);</p> 	<p>Είναι ανοιχτά πόρτες και παράθυρα;</p> 
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Χαμηλή απόδοση ψύξης**

<p>Μπαίνει άμεσο ηλιακό φως στο δωμάτιο;</p> 	<p>Υπάρχει πηγή θερμότητας στο δωμάτιο;</p> 	<p>Υπάρχουν πολλά άτομα στο δωμάτιο;</p> 
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Περιπτώσεις που απαιτούν άμεση επικοινωνία με την αντιπροσωπεία**





Στις παρακάτω περιπτώσεις, βγάλτε αμέσως την πρίζα και επικοινωνήστε με την αντιπροσωπεία:

<p>Καίγεται πολύ συχνά η ασφάλεια ή ο διακόπτης</p>  <p>Καίγεται συχνά η ασφάλεια</p>	<p>Το καλώδιο ή το φισ είναι πολύ</p> 	<p>Το κάλυμμα του φισ ή του καλωδίου έχει πάθει ζημιά.</p> 
<p>Υπάρχει δυσλειτουργία στην τηλεόραση το ραδιόφωνο ή σε άλλες συσκευές.</p> 	<p>Δεν ενεργοποιείται η συσκευή.</p> 	<p>Ακούγεται αφύσικος θόρυβος κατά τη λειτουργία.</p> 
<p>Όταν παρατηρήσετε δυσλειτουργία μόλις πιέσετε το κουμπί RUN, η οποία συνεχίζεται και αφού βγάλετε τη τη συσκευή από την πρίζα και ξαναδοκιμάσετε μετά από 3 λεπτά.</p> 		

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Επιποχίο κλιμαστικό  
διαιρούμενου τύπου

## \* Τι πρέπει να ξέρετε για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή

<p>Η συσκευή δεν μπορεί να ξεκινήσει πάλι αμέσως μόλις σταματήσει (ανάβει η ένδειξη RUN).</p> 	<p>Η επανεκκίνηση εμποδίζεται για 3 λεπτά μετά τη διακοπή για την προστασία της.</p>  <p>Το χρονόμετρο προστασίας τριών λεπτών στον μικρουπολογιστή ενεργοποιείται αυτόματα. Αν δεν υπάρχει ρεύμα, δεν ενεργοποιείται.</p>
<p>Δεν υπάρχει ροή αέρα όταν ξεκινά η θέρμανση.</p>	<p>Η ροή αέρα παρεμποδίζεται για να μην εισέλθει ψυχρός αέρας, μέχρι να ζεσταθεί ο εναλλάκτης εσωτερικής θερμότητας (2-5 λεπτά).</p>
<p>Δεν σταματά αμέσως η ροή αέρα μετά από το σβήσιμο της συσκευής σε λειτουργία ψύξης (σε ορισμένα μοντέλα).</p>	<p>Η μονάδα εισέρχεται σε λειτουργία ασφαλούς κλεισίματος και το μοτέρ του εσωτερικού ανεμιστήρα λειτουργεί σε χαμηλή ταχύτητα. Οι γρίλιες θα κλείσουν μετά από 30 δευτερόλεπτα.</p>
<p>Δεν υπάρχει ροή αέρα για 6 έως 12 λεπτά, κατά τη λειτουργία θέρμανσης.</p>	<p>Όταν η εξωτερική θερμοκρασία είναι χαμηλή και η υγρασία υψηλή, ορισμένες φορές η μονάδα κάνει αυτόματη αποπαγοποίηση. Περιμένετε. Όσο διαρκεί αυτό παράγεται νερό ή ατμός από την εξωτερική μονάδα.</p>
<p>Δεν υπάρχει ροή αέρα στη λειτουργία αφύγρανσης.</p>	<p>Ορισμένες φορές ο εσωτερικός ανεμιστήρας σταματά για να μη παραχθεί νερό ή υγρασία και για εξοικονόμηση ενέργειας.</p>
<p>Εξάγεται υγρασία στη λειτουργία ψύξης.</p>	<p>Ορισμένες φορές συμβαίνει αυτό, όταν η θερμοκρασία και η υγρασία του δωματίου είναι πολύ υψηλές, ωστόσο εξαφανίζεται μόλις αυτές χαμηλώσουν.</p>
<p>Υπάρχει κάποια οσμή.</p>	<p>Ο εξαγόμενος αέρας μπορεί να μυρίζει λόγω καπνίσματος ή αρωμάτων.</p>
<p>Ακούγεται θόρυβος (κρακ). </p>	<p>Αυτό οφείλεται στο ψυκτικό υγρό που κυκλοφορεί μέσα στη μονάδα.</p>
<p>Ακούγεται θόρυβος (κρακ) μετά από διακοπή ρεύματος ή μετά την αποσύνδεση από την πρίζα.</p>	<p>Αυτό οφείλεται στη θερμική διαστολή ή συστολή των πλαστικών.</p>
<p>Δεν ξεκινά η λειτουργία μετά την αποκατάσταση της παροχής ρεύματος.</p>	<p>Τα κυκλώματα μνήμης του μικρουπολογιστή έχουν διαγραφεί. Ξεκινήστε πάλι τη μονάδα με το τηλεχειριστήριο.</p>
<p>Δεν λαμβάνονται τα σήματα από το τηλεχειριστήριο.</p>	<p>Τα σήματα του τηλεχειριστηρίου μπορεί να μη λαμβάνονται από το κλιμαστικό λόγω άμεσου ηλιακού φωτός ή δυνατού φωτισμού. Σε αυτήν την περίπτωση, εμποδίστε το ηλιακό φως ή χαμηλώστε το φωτισμό.</p> 
<p>Έχει συσσωρευτεί υγρασία στις γρίλιες αέρα εξόδου.</p>	<p>Αν η συσκευή λειτουργεί πολύ χρόνο με μεγάλη υγρασία, η υγρασία μπορεί να υγρασποιηθεί πάνω στις γρίλιες και να κυλίσει προς τα κάτω.</p>

## ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ



A.M.Π. 00510  
(ΠΔ 117/2004)

Το προϊόν που αγοράσατε έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί με υλικά υψηλών προδιαγραφών και εξαρτήματα που μπορούν να ανακυκλωθούν και να ξαναχρησιμοποιηθούν. Το σύμβολο υποδεικνύει ότι η ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές, στο τέλος της ζωής τους, θα πρέπει να μεταφέρονται σε ειδικούς χώρους απορριμμάτων, ξεχωριστά από τα σκουπίδια του σπιτιού σας.

Παρακαλούμε, ρωτήστε τον τοπικό σας δήμο για τον χώρο απόρριψης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών ή για τοποθεσία απόρριψης συσκευών προς ανακύκλωση. Στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπάρχουν σημεία συγκέντρωσης χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών.

Παρακαλούμε, βοηθήστε μας να προστατέψουμε το περιβάλλον που ζούμε!

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των παρακάτω οδηγιών:

**EMC-Directive: 2004 / 108 / EC**

**Low Voltage Directive: 2006 / 95 / EEC**

Οι παραπάνω οδηγίες δηλώνουν ότι τα κάτωθι μοντέλα

- **FVIN-09088/FVOT-09089**
- **FVIN-12088/FVOT-12089**
- **FVIN-18088/FVOT-18089**
- **FVIN-24088/FVOT-24089**

συμμορφώνονται με τα παρακάτω πρότυπα:

**EN 55014-1:2006+A1+A2**

**EN 55014-2:1997+A1+A2**

**EN 61000-3-2:2006+ A1+A2**

**EN 61000-3-3:2008**

**EN 60335-1:2002+A1+A11+A12+A2+A13+A14+A15**

**EN 60335-2-40:2003+A11+A12+A1+A2+A13**

**EN 62233:2008**

## ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ

**Αμοιρίδης - Σαββίδης Α.Ε.**

17ης Νοεμβρίου 87Α

55535, Πυλαία, Θεσσαλονίκη

Τηλ. +30 2310 944944

Fax. +30 2310 944940

www.fandu.gr

